

Notice: This is a public document, which means the document as submitted will be available to the public upon request. Therefore, do not enter personal identifiers on it, such as Social Security number, driver's license number, vehicle plate number, insurance policy number, active financial account number, active credit card number or military status.

AVI: Sa se yon dokiman piblik. Pa mete okenn enfòmasyon idantifikasyon pèsonèl sou li, kankou nimewo Sekirite Sosyal, yon nimewo lisans chofè, yon nimewo plak machin, yon nimewo kontra asirans, yon nimewo kont finansye ki aktif, yon nimewo kat kredi aktif, oswa stati militè. Dokiman sa a ap disponib ba piblik la sou demann jan li soumèt la.

Complaints, motions and other papers submitted to the court should be in English.

Tout plent, petisyon ak lòt papye ki soumèt ba tribinal la fèt pou an angle.



New Jersey Judiciary
Sistèm Jidisyè New Jersey

Supplemental Plea Form for Non-Negotiated Pleas
Fòm Deklarasyon Sipleman tè pou tout Deklarasyon ki pa
Negosye (Haitian Creole)

This form should be filled out only in cases where the defendant is pleading guilty based on the judge's representation as to what the maximum sentence will be.

Fòm sa a fèt pou ranpli sèlman nan dosye kote akize a ap deklarel koupab dapre reprezantasyon jij la konsènan kisa santans maksimòm la ap ye.

1. List any promises or representations that have been made by the judge as to what your sentence will be.

Enimere nenpòt ki pwomès oswa reprezantasyon jij la fè konsènan santans ou pral resevwa a.

2. Do you understand that if the judge determines at the time of sentencing that ☐ Yes/ Wi ☐ No/ Non imposing a sentence no greater than that which he or she promised would not serve the interests of justice, then the judge may order your plea be vacated or you will be allowed to withdraw your plea, and your case will proceed to trial.

Èske w konprann ke si omoman santans la jij la ta detèmine ke enpoze yon santans ki pa depase sal te pwomèt la epi li pap sèvi enterè lajistis, lè sa a jij la ta ka òdone pou yo revoke deklarasyon koupab ou an oswa pèmèt ou anile deklarasyon ou an, epi ka a va pwosede nan jijman.

Date/ Dat s/
Signature of Defendant/ Siyati Akize a

Date/ Dat s/
Signature of Judge/ Siyati Jij

Date/ Dat s/
Signature of Prosecutor/ Siyati Komisè Gouvènman

For internal purposes only.

Pou tout sa ki gen rapò ak deklarasyon koupab sèlman.